UITGEBREIDE INSTELLINGEN

PARAMÈTRES AVANCÉS

ERWEITERTE EINSTELLUNGEN

CB ADVANCED SETTINGS



Connect U



Connect U



Android/iOS:

- Deze beschrijving is gebaseerd op de Android App draaiend op Android 10.
- iOS en Android lijkt vrijwel op elkaar echter sommige <u>functie zijn extra of niet aanwezig.</u>



- Cette description est basée sur l'application Android fonctionnant sous Android 10.
- iOS et Android sont très similaires mais certaines fonctionnalités sont supplémentaires ou non présentes.



- Diese Beschreibung basiert auf der Android-App, auf der Android 10 läuft.
- iOS und Android sind sich sehr ähnlich, aber einige Funktionen sind zusätzlich oder nicht vorhanden.



- This description is based on the Android App running Android 10.
- iOS and Android are very similar but some features are extra or not present.

OPMERKINGEN:

- Voor correcte werking dient de de camera op een werkend internet te worden aangesloten.
- De push melding komt alleen binnen als deze in het info gedeelte en instellingen gedeelte is geactiveerd.
- Voor opnamen en firmware updates dient een SD kaart te zijn geplaatst.
- De camera controleert zelf elke 6 uur voor updates. Deze worden automatisch gedownload naar de SD-kaart. Daarna volgt een melding in de app. om deze te installeren.

REMARQUES:

- Pour assurer un fonctionnement correct, la caméra doit être connectée à une connexion Internet en état de marche.
- La notification push n'arrive que si elle est activée dans la section info et paramètres.
- Pour l'enregistrement et les mises à jour de firmware, une carte SD doit être insérée.
- La caméra elle-même vérifie toutes les 6 heures s'il y a des mises à jour. Celles-ci sont automatiquement téléchargées sur la carte SD. Elles sont suivies d'un message dans l'application pour les installer.

ANMERKUNGEN:

- Um einen korrekten Betrieb zu gewährleisten, muss die Kamera an eine funktionierende Internetverbindung angeschlossen sein.
- Die Push-Benachrichtigung kommt nur dann zum Einsatz, wenn sie im Bereich Info und Einstellungen aktiviert ist.
- Für die Aufnahme und das Firmware-Update muss eine SD-Karte eingelegt werden.
- Die Kamera selbst prüft alle 6 Stunden auf Aktualisierungen. Diese werden automatisch auf die SD-Karte heruntergeladen. Danach wird in der App. eine Meldung angezeigt, um sie zu installieren.

REMARKS:

- To ensure correct operation, the camera must be connected to a working Internet connection.
- The push notification only comes in if it is activated in the info and settings section.
- For recording and firmware updates a SD card must be inserted.
- The camera itself checks every 6 hours for updates. These are automatically downloaded to the SD card. This is followed by a message in the app. to install them.



- Start app op.
- (R App. de démarrage.
- DE Starten Sie die App.



GB Start up app.



Toetsen openingsscherm.

- 1. Camera toevoegen
- 2. Instellingen bewerken
- Opnieuw verbinden
- 4. Bij 2 of meer camera's beelden gelijktijdig weergeven
- Extra informatie over de camera.



Clés ouvrant l'écran.

- Ajouter un appareil
- Modefier les paramètres
- 3. Reconnecter
- Avec 2 caméras ou plus, afficher les images simultanément
- Informations complémentaires sur la caméra.



ÖFFNUNGS-BILDSCHIRM

Die Tasten öffnen den Bildschirm.

- 1. Gerät hinzufügen
- 2. Einstellung bearbeiten
- Erneut verbinden
- 4. Mit 2 oder mehr Kameras können Sie Bilder gleichzeitig anzeigen
- 5. Zusätzliche Informationen über die Kamera.

GB OPENING SCREEN

Keys opening screen.

- 1. Add Device
- Edit Setting
- Reconnect
- With 2 or more cameras, display images simultaneously
- 5. Additional information about the camera.



Toetsen openingsscherm. 6. Live video afspelen

 Elve video alspelen
 Beveiliging aan/uit om instellingen te kunnen wijzigen



Clés ouvrant l'écran.

- 6. Lecture vidéo en direct
- Activation/désactivation de la sécurité pour modifier les paramètres



ÖFFNUNGS-BILDSCHIRM

Die Tasten öffnen den Bildschirm.

- 6. Live-Videowiedergabe
- 7. Sicherheit ein/aus zum Ändern der Einstellungen



Keys opening screen.

- 6. Live video playback
- Security on/off to change settings

7. Security lock not always present. Depent on firmware version camera







Modefier les paramètres : 1. Réglages, 2. Événement (Données de la carte SD) ou 3. Infos.



Einstellung bearbeiten: 1. Einstellung, 2. Ereignis (Daten von SD-Karte) oder 3. Extra information.



Edit Setting: 1. Setting, 2. Even (Data from SD card) or 3. Info.

1. LIVE VIEW.



- Tik op *play* voor live beeld.
- (R Tapez sur pour une vue en direct.



Tap play for live view.

1.1 LIVE VIEW SNAPSHOT.



Save on Android disc:

Ga naar interne schijf van smartdevice. selecteer map snapshot. iOS zie foto's.

Allez sur le lecteur interne du smartdevice. Sélectionnez le dossier snapshot. iOS voir les.

Gehen Sie zum internen Laufwerk des smartdevice. wählen Sie den Ordner-Schnappschuss. iOS siehe Fotos.

Go to internal drive of smartdevice. Select folder snapshot. iOS see photos.

Snapshot is successful

Screen pan/tilt camera see section 1.4 pan/tilt camera!



- Tik op snapshot voor momentopname. Foto wordt opgeslagen op de schijf van de App.
- Tapez instantanément pour obtenir une photo. La photo est enregistrée sur le disque dur de l'application.
- 0Đ
 - Tippen Sie auf einen Schnappschuss für einen Schnappschuss. Das Foto wird auf dem Laufwerk der App gespeichert.
 - Tap snapshot for snapshot. Photo is saved on the App drive.

1.2 LIVE RECORD.





Tik tijdens afspelen op Record om het live beeld voor 15 seconden op de SD kaart op te nemen.

Pendant la lecture, appuyez sur Enregistrer pour enregistrer l'image en direct sur la carte SD pendant 15 secondes.



Tippen Sie während der Wiedergabe auf Rekord, um das Live-Bild 15 Sekunden lang auf die SD-Karte aufzuzeichnen.



During playback, tap Record to record the live image to the SD card for 15 seconds.

1.3 UNMUTE SOUND.



- Tik dempen uitschakelen voor geluid bij het beeld.
- Tapez sur Muet désactvé pour le son avec la vidéo.
 - Tippen Sie auf Unmute, für Ton mit dem Video



1.4 PAN/TILT CAMERA.





- ER La balançoire pour faire tourner la caméra.
 - Schwenken, um die Kamera zu drehen.
 - Swiping to rotate camera.





- position de la caméra.
- Tippen Sie auf PTZ, um zur Anzeige der DÊ Kameraposition zu gelangen.
- Tap PTZ to go to the camera position screen.









- FR Touchez pour aller à la position de la caméra capturée (aller au point d'enregistrement).
- Tippen Sie auf, um zur aufgenommenen Kameraposition zu gelangen (Gehe zu Position). Tap to go to the captured camera position (go to record point).







2. EDIT SETTINGS



Selecteer instellingen bewerken en dan Instellingen.



Wählen Sie Einstellungen bearbeiten und

GB then *Einstellung*

Select Edit settings and then Setting



- Verwijder de beveiliging om aanpassingen te kunnen maken.
- Retirez la garantie pour faire des ajustements.
- **DE**
 - Entfernen Sie die Sicherheit, um Anpassungen vorzunehmen.
 - Remove the security to make adjustments.



 Vul (eventueel) admin wachtwoord in. Hetzelfde wachtwoord als van de camera.
 Entrez le mot de passe admin (le cas échéant). Même mot de passe que celui de l'appareil caméra.
 Geben Sie das Admin-Passwort ein (falls zutreffend). Gleiches Kennwort wie von der Kamera.
 Enter admin password (if applicable). Same password as from the camera.



- ND Tik op *Geavanceerd* om verder te gaan
- Tapez sur Avancé pour continuer
- **DE** Tippen Sie auf *Erweitert*, um fortzufahren.
- **GB** Tap Advanced to continue.

2.1 INSTALL



- Tik op Basisinstellingen.
- (Tapez Paramètres de base.
- Tippen Sie auf *Grundeinstellungen*.
 - GB Tap Install.

15.03 🖴 🔤	🎼 🕾 al 99% 🗎	 15:02 🚨	🖏 🛠 al 100% 🗎
 Advanced Setting 	js	Modify adm	in password
Base Settings	~	Old password:	
Admin Password	>		
Cancel Auto Login	>	New password:	<i>(</i> b)
Device security code	>	Confirm password	
Notify setting	OFF		Ŵ
Time Zone	GMT+01:00 >		
Wi-Fi Setting	check24 Connected >		
12:01 Time Stamp	>		
E-mail Setting	>		
Video Setting	~		
Sensitivity Setting	~		
SD Card Setting	~		
Device settings	~	Si	sve







Admin-Passwort änderung.



GB Admin password change.

15:03	2 💈	NE 🕾 al 99% 🗎
Ŧ	Advanced Settings	
		^
•••	Admin Password	>
Ñ	Cancel Auto Login	>
Í	Device security code	>
Ð	Notify setting	OFF
\bigcirc	Time Zone	GMT+01:00 >
?	Wi-Fi Setting	check24 Connected >
(5:0)	Time Stamp	>
	E-mail Setting	>
Video		~
Sensi		~
SD Ca		~
Devic	e settings	\sim



doit être saisi à nouveau.



Automatische Administratoranmeldung entfernen. Für den 'erweiterten' Zugang muss das Passwort erneut eingegeben werden.



Remove automatic admin login. For 'advanced' access, the password must be entered again.

15:03	22 🚳	NE 🕾 al 99% 🗎
4	Advanced Settings	3
Base		
••••	Admin Password	>
Ñ	Cancel Auto Login	
হি	Device security code	
\bigcirc	Notify setting	OFF
\bigcirc	Time Zone	GMT+01:00 >
?	Wi-Fi Setting	check24 Connected >
(5:0)	Time Stamp	
	E-mail Setting	
Video		
Sensi		
SD C		
Devic	e settings	\sim

Camera wachtwoord wijzigen.





Kamera-Passwort ändern.



(CB) Change camera password.

15.03 🖴 🖲	NE 🕾 al 99% 🗎	15.0	13 🖼 🧕	NI 🖘 🗉 99% 🛍
 Advanced Settings 		4 1	Advanced Set	tings
Base Settings		Base		^
Admin Password			Admin Password	>
Cancel Auto Login		Ź	Cancel Auto Login	>
Device security code	\sim	2	Device security code	>
Notify setting	OFF		Notify setting	OFF
Time Zone	GMT+01:00 >	\bigcirc	Time Zone	GMT+01:00 >
Wi-Fi Setting	check24 Connected >		Wi-Fi Setting	check24 Connected >
(2:0) Time Stamp		(2:0	Time Stamp	>
E-mail Setting	>		E-mail Setting	>
Video Setting	~	Vide	o Setting	~
Sensitivity Setting	~	Sens	sitivity Setting	~
SD Card Setting	~	SD C	ard Setting	~
Device settings	~	Devi	ce settings	~





Activer/désactiver le message push.



Aktivieren/Deaktivieren Sie die Push-Nachricht



Activate/deactivate push message.



N Stel tijdzone en/of zomertijd in.







Set time zone and/or daylight saving time.

15.03 🖴 🧧		📲 🕾 л 99% 🗎	15:04 🖴 🚳		NI 🖘 🛛 99% 🗎
4 1	Advanced Settings				
Base Setting		^			
Admin P	Password	>	Adm	in Password	>
Cancel /	Auto Login	>	Wi-Fi	network	>
Device s	ecurity code	>	hesdo	24	>
Notify se	etting	OFF	check2	24	
			TEST-F	tD-2.4G	
Time Zo	ine	GMT+01:00 >	NETGE	AR05	2
Wi-Fi Se	tting	check24 Connected	Hesdo	TEST	>
12:01 Time Sta	amp	>	Hesdo	BV	>
E-mail S	etting	>	Hesdo	Guest	>
Video Setting		~	babyro	om	
Sensitivity Se	etting	~	Hesdo	BV Setting	
SD Card Sett		~			
Device settin	gs	~			





(ER) Changez de routeur WiFi



Wechseln Sie den WLAN Einstellung.

GB Change WiFi router.









Zeitstempel verschieben und/oder Farbbalken anpassen.



Move time stamp and/or adjust color bar.

15.03 🖴 📾	NI 🗫 II 99% 🗎		15:05 🖾 🚳		41 Stat 99% 🗎
 Advanced Settings 			×	E-mail Setting	~
Base Settings	^		SMTP server:		
Admin Password	>		smtp.gma	il.com	
Cancel Auto Login	>		SMTP port: 465		
Device security code	>		Username:		
Notify setting	OFF		username	@gmail.com	
Time Zone	GMT+01:00 >		Password:		
🤝 Wi-Fi Setting	check24 Connected >		Receiver:	mail@gmail.com	
(2:D) Time Stamp	>		(i) sm	art alecto	test ···
E-mail Setting	>	\Rightarrow	1 2 3	3 4 5 6 7	890
Video Setting	~		q w	ertyu	i o p
Sensitivity Setting	~		a s	d f g h	j k l
SD Card Setting	~		↑ z	x c v b	n m 🖪
Device settings	~		!#1 ,	Nederlands	. Done





Paramètres des messages de notification par courrier électronique.





Email notification message settings.

E-MAIL SETTING

Email instellingen dienen ingesteld worden volgens de voorwaarde en instellingen van de provider waar gebruik van wordt gemaakt. Voor de instellingen en voorwaarden dient u contact op te nemen met de provider of de website van hun te raadplegen.

FR

Les paramètres du courrier électronique doivent être définis en fonction de l'état et des paramètres du fournisseur utilisé. Pour connaître les paramètres et les conditions, vous devez contacter le fournisseur ou consulter son site web.



Die E-Mail-Einstellungen sollten entsprechend den Bedingungen und Einstellungen des verwendeten Providers eingestellt werden. Für die Einstellungen und Bedingungen sollten Sie sich mit dem Anbieter in Verbindung setzen oder dessen Website konsultieren.



Email settings should be set according to the condition and settings of the provider being used. For the settings and conditions you should contact the provider or consult their website.

2.2 VIDEO SETTING

10:23 &	ad 😤 🚥		5.05 🖼 🧕	¥1 🕾 al 99% 🗎
Advanced Settings		•	Advanced	Settings
Base Settings	\sim	Ва		~
Videp Setting	~		deo Setting	~
Sensitivity Setting	~		Video Quality	Better Image >
SD Card Setting	~	1 1	Environment Mode	Outdoor >
Device settings	~		Low Light Enhanceme	nt Lovel 4 >
		6	Screen Orientation	Normal >
		Ć	Privacy Mask	>
		Se		~
		s		~
		De	evice settings	~

- Tik op Video Setting.
- Tapez Paramétrage vidéo.
- Tippen Sie auf Video einstellungen.
- **CB** Tap Video Setting.



 Video kwaliteit: Selecteer uit "Beter overdracht" (laag), "Beter beeld" (midden) of "HD video" (hoog).
 Qualité video: Choisissez entre "Meilleur flux vidéo" (bas), "Meilleure image" (centre) ou "Vidéo HD" (haut).
 Videoqualität: Wählen Sie zwischen "Bessere

Streaming" (niedrig), "Besseres Bild" (Mitte) oder "HD-Video" (hoch).



Video Quality: Select from "Better Streaming" (low), "Better image" (center) or "HD video" (high).











Amélioration de la faible luminosité : Sélection nivo 1 - 5.





Low light Enhancement: Selection nivo 1 - 5.


 Beeldscherm richting: Normaal , Draaien, Spiegelen of Draaien & Spiegelen.
 Orientation de l'écran : Normal, Pivoter, Miroir ou Pivoter et Miroir.
 Bildschirmausrichtung: Normal, Drehen, Spiegeln oder Drehen und Spiegeln.Screen Orientation: Normal, Flip, Mirror or Flip and Mirror.



- Privé zone: Maak selectie en een gedeelte van de afbeelding wordt zwart.
- Zone privée : Faites votre choix et une partie de la photo sera noire.



Privacy Mask: Make selection and part of picture will be black

🗥 NOT AVAILABLE IN PAN/TILT CAMERAS

2.3 SENSITIVITY SETTING









also posible software detection



all cameras





Mode de détection : Désactivé ou Logiciel.



Erkennungsmodus: Aus oder Software.



Detect Mode: Off or Software.



Motion Masker: Deel ongevoelig voor beweging. Maak selectie (zwart is ongevoelig).



GΒ

Masque de mouvement : Partie insensible au mouvement. Faire une sélection (le noir est insensible). Erkennungsflächen: Teil unempfindlich gegen Bewegung. Auswahl treffen (schwarz ist unempfindlich). Motion Mask: Part insensitive to movement. Make selection (black is insensitive).

2.4 SD CARD SETTING









GB SD Card Setting



- SD kaart Formatteren: Alle data zal worden verwijderd.
- Formatage carte SD : Toutes les données de la carte SD seront supprimées.
- SD-Karte formatieren: Alle Daten werden gelöscht.
 - **B** Format SD Card: All data will erase.



- Overschrijf SD kaart: Uit, onbeperkt, na 3 7 of 30 dagen.
- Autoriser l'écrasement de la carte SD. Off, Unlimited, 3 -7 - ou 30 Days.
- SD Karte überschreiben: OFF, Unlimited, nach 3 - 7 oder 30 Days.
- GB
 - Overwrite SD Card: Off, Unlimited, after 3 7 or 30 days.



- Opnemen zonder audio: Aan of uit.
- Enregistrer sans audio : on ou off



Aufnahme ohne Audio: On oder Off



GB Record without audio: on or off.

2.5 DEVICE SETTING

10:23 4	🐽 😤 In.		15:12 🛎 …	əl 😤 📟
 Advanced Settings 			 Advanced Settings 	
Base Settings	\sim		Base Settings	
Video Setting	\sim		Video Setting	
Sensitivity Setting	~		Sensitivity Setting	
SD Card Setting	\sim		SD Card Setting	
Devicesettings	\sim		Device settings	
			Device Information	Version:4.0.0.1 >
		\Box	Update device firmware	4.0.0.2 >

- NL
- FR

beschikbaar is update apparaat firmware. Réglages de l'appareil : Informations appareil ou, le cas échéant, mise à jour du micrologiciel de

Apparaat instellingen: Apparaat informatie of als

l'appareil.



Geräteeinstellungen: Geräteinformationen oder, falls verfügbar, Geräte firmware aktualisieren.



Device information: Device information or if available Update device firmware.



- Apparaat informatie: Popup scherm.
- Informations appareil : fenêtre popup. (FR)



Geräteinformationen: Popup-Fenster.



CB Device information: popup window.



- Update apparaat firmware: Bij ok wordt de firmware van de SD kaar geïnstalleerd.
- Mise à jour du micrologiciel de l'appareil : Si tout va bien, le microprogramme de la carte SD est installé.



Firmware aktualisieren: Wenn ok, ist die Firmware der SD-Karte installiert.



FIRMWARE UPDATE

LET OP: Schakel de camera tijdens de firmware update niet uit, of maak deze niet spanningsloos. Dit kan de werking van de camera beinvloeden en/of de camera kan defect raken.

Na het update proces is dit geen probleem.

ATTENTION : Ne pas éteindre ou déconnecter l'appareil photo pendant la mise à jour du microprogramme. Cela pourrait affecter le fonctionnement de l'appareil photo et/ou l'appareil photo pourrait mal fonctionner.

Après le processus de mise à jour, cela ne pose aucun problème.

VORSICHT: Schalten Sie die Kamera während des Firmware-Updates nicht aus oder trennen Sie die Verbindung zur Kamera. Dies kann den Betrieb der Kamera beeinträchtigen und/oder die Kamera kann Fehlfunktionen aufweisen.

Nach dem Aktualisierungsvorgang ist dies kein Problem.

GB

CAUTION: Do not turn off or disconnect the camera during the firmware update. This may affect the operation of the camera and/or the camera may malfunction.

After the update process, this is no problem.

3. INFO



Selecteer Info.



FR Sélectionnez Infos.



Wählen Sie Information.

GB Select Info.



- Tik op Pincode instellen. (Extra pincode beveiliging voor starten app.).
- Tapez Paramétrer Code PIN. (Protection supplémentaire par code pin pour le démarrage de l'application).



Tippen Sie auf PIN einrichten (Extra pin code protection for starting app.).



Tap Setup PIN Lock. (Extra PIN security for startup the app.).











Set your PIN and close with $\sqrt{}.$ Add checkmark behind Enable lock when starting.



- Tik op Biometrie om vingerafdrukscanner te activeren voor toegang.
- Tapez Biométriques pour activer le scanner d'empreintes digitales pour l'accès
- Tippen Sie auf Biometrie um den Fingerabdruck-Scanner für den Zugriff zu aktivieren Tap on Biometric to activate fingerprint scanner for access







Tapez sur Notification pour activer ou désactiver la notification push pour toutes les caméras.



Tippen Sie auf Benachrichtigung, um die Push-Benachrichtigung für alle Kameras zu aktivieren oder zu deaktivieren.



Tap Push message to activate or deactivate push notification for all cameras.



- Tik *Grafische hardware versnelling* om het beeld sneller op te kunnen laten bouwen.
- FR
- Tapez Accélération matérielle de la vidéo afin de construire l'image plus rapidement.



Tippen Sie auf Video-Hardware-Beschleunigung um das Bild schneller aufbauen zu können.



Tap *Video hardware acceleration* in order to build up the image faster.







Tapez *Politique de confidentialité* pour privacy statement.



Tippen Sie auf Datenschutzhinweis f
ür die privacy statement.





- Tik Over voor App informatie.
- **FR** Tapez A propos pour App. Infos.
- DE Tippen Sie auf Über für App. Info
- **GB** Tap *About* for App. information.



- Tik Instelling bewerken en daarna gebeurtenis
- FR

Tapez sur Modifier le paramètres et ensuite sur Événement

- Tippen Sie auf *Einstellung bearbeiten* und dann auf *Ereignis*
 - Tap Edit setting and then event



Overzicht Gebeurtenis lijst.

- Tijdlijn waar tussen gebeurtenissen worden weergegeven.
- Bewerken: mogelijkheid om opname te verwijderen.
- 3. Zoeken: Tijdlijn wijzigen.

FR

Aperçu Liste d'événements.

- Ligne de temps où sont affichés les intervalles entre les événements.
- 2. *Modifier* : possibilité de supprimer l'enregistrement.
- 3. Rechercher : Modifier le calendrier.
- DÜbersicht Ereignisliste.
- 1. Zeitleiste, auf der zwischen den Ereignissen angezeigt werden.
- 2. **Bearbeiten**: Möglichkeit zum Löschen der Aufzeichnung.
- 3. Suche: Zeitleiste ändern.
- Overview of Event List.
- **1.** *Timeline* where between events are displayed.
- 2. Edit: possibility to delete recording.
- 3. Search: Change timeline.

4.1 EVENT SEARCH







- Tik *grafiek* om gebeurtenissen in een overzicht te bekijken.
- Tapez sur le graphique pour visualiser les événements dans une vue d'ensemble.
- Tippen Sie auf Grafik, um die Ereignisse in einer Übersicht anzuzeigen.
- (CB) Tap graph to view events in an overview.

4.2 EVENT STREAMING





GB Tap *date and time* to stream recording



- NL Streaming video: Er wordt niets bewaard op het apparaat.
- FR Vidéo en continu : Rien n'est stocké sur l'appareil.
- ЭĘ
- Streaming-Video: Auf dem Gerät wird nichts gespeichert.
 - Streaming video: Nothing is stored on the GΒ device

4.3 EVENT DOWNLOAD





- Télécharger la vidéo : Le téléchargement commence.
 - Video herunterladen: Der Download beginnt.





ND Na downloaden kleurt datum en tijd rood. Download toets is gewijzigd naar share toets



Après le téléchargement, la date et l'heure passeront au rouge. La clé de téléchargement a été changée en clé de partager

- Nach dem Herunterladen werden Datum und Uhrzeit rot angezeigt. Der Download-Schlüssel wurde in einen Freigabeschlüssel geändert.
- After downloading, date and time will turn red. Download key has been changed to share key

4.4 EVENT SHARING





- Tapez sur "Partager" pour partager l'enregistrement.
- Tippen Sie auf Freigabe, um die Aufzeichnung freizugeben.
- B Tap share to share recording.

4.5 EDIT EVENT





5. VIEWING MORE CAMS.



- Tik op + om een camera toe te voegen.
- (IR) Tapez sur + pour ajouter un appareil caméra.
- Tippen Sie auf +, um eine Kamera hinzuzufügen.
- (CB) Tap + to add a camera.



Tik op *Edit Setting* om te selecteren.

- Tapez sur *Modifier les paramètres* pour sélectionner.
- Tippen Sie zur Auswahl auf Einstellung bearbeiten.





- Selecteer de volgorde door rondje aan te vinken.
- Sélectionnez l'ordre en cochant le cercle.
- Wählen Sie die Reihenfolge durch Ankreuzen des Kreises aus.



Select the order by ticking the circle.



Tik op *Edit Setting* om terug te gaan.

- Tapez sur Modifier les paramètres pour revenir en arrière.
 - Tippen Sie auf Einstellung bearbeiten, um zurück zu gehen.




- Tik op *Quad* voor multi window.
- (Tapez sur Quad pour le multi-écran.
- Tippen Sie bei Mehrfachbildschirm auf Quad.
- **GB** Tap Quad for multi screen.



- Tik op *camera beeld* voor volledig scherm met bedieningstoetsen.
- Tapez sur la vue de la caméra pour passer en plein écran avec les boutons de contrôle.
- Tippen Sie auf die Kameraansicht, um die Vollbildansicht mit den Steuertasten anzuzei-
 - GB gen.
 - Tap camera view for full screen with control buttons.



- Tik op *volledig scherm* om terug te gaan naar multi window.
- Tapez sur plein écran pour revenir au mode multi-fenêtre.
- **DE**
- Tippen Sie auf den Vollbildschirm, um zum Mehrfachfenster zurückzukehren.
 - **GB** Tap full screen to return to multi window.





Dit icoon verschijnt bij verlies van de verbinding. Ga naar het start scherm en tip *Opnieuw verbinden*.

Cette icône apparaît lorsque la connexion est perdue. Allez à l'écran de démarrage et conseil *Reconnecter*.



Dieses Symbol erscheint, wenn die Verbindung unterbrochen wird. Gehen Sie zum Startbildschirm und tippen Sie *Erneut verbinden*.



This icon appears when the connection is lost. Go to the start screen and tip *Reconnect*.

